



## БОЖЕСТВЕННОЕ И СКАЩЕННОЕ ЕВАНГЕЛИЕ

ОТЪ МАТЕА (\*)

Коего начека отъ църква неделя сѣдѣхъ Пятдесятница

Бѣ понедѣльникъ на а: недѣля <sup>сть, на скатаго</sup>  
Духа. Отъ Матѣа <sup>зачало тѣ</sup>

**Р**ече Господь: назетѣся да <sup>Ако ли тѣ непосаина, земли сѣ</sup>  
не прѣзрете нѣкого отъ не си оире <sup>единого или двема: за да</sup>  
тыла малки-ты: <sup>защото са подтверди всако слово чрезъ а-</sup>  
ви дѣламахъ, че <sup>Истин-ти ста-та на двема или трима сви-</sup>  
тѣхъни всегда гадѣдѣтъ на нѣбеса-та дѣтели. <sup>Ако ли не посаина и тѣхъ,</sup>  
лице-то на Отца моего нѣбесного, кажи на църква-та: <sup>па ако не по-</sup>  
защото сынъ чловѣчскій доде да сѣдина и църква-та, <sup>пamay го като</sup>  
намѣри, и да спаси избѣвено-то, изычникъ и амытаръ. <sup>Защо-то и-</sup>  
Какво ви са стрѣва? <sup>ако бы и-стина ви дѣламахъ: штоо вържити</sup>  
си избѣвена-та? <sup>и са изрѣ-на земля-та, скръзано при бѣде на</sup>  
ви една отъ тѣхъ, не при ли да нѣето: <sup>и штоо развържити на зем-</sup>  
остаки той двѣдесать тѣ и де-ла-та, <sup>развържано при бѣде и на</sup>  
вѣтъ, и да нѣде по горы-ты, да тър-нѣе то. <sup>Пакъ, истина ви дѣламахъ:</sup>  
си избѣвена-та? <sup>И ако са случи да че ако двема отъ васъ са сгла-</sup>  
а намѣри, истина ви дѣламахъ сѣтъ на земля-та за сѣкое (добро)  
какъ по много са радѣва за неа, нѣцю, <sup>което вы просили, сичко при</sup>  
нежеан за двѣдесать-тѣ и де-ла-тъ бѣде дадено отъ Отца моего,  
вѣтъ не избѣвены-ты. <sup>Тѣй не е който е на нѣбеса-та. Защото гдѣ-</sup>  
вола на вѣнѣи Отца нѣбеснѣи, <sup>то сѣ двема или трима скрърани</sup>  
да са избѣви единъ отъ тыла въ мое-то имя, <sup>тамакъ скалъ (и въкъ)</sup>  
малки-ты. <sup>Ако ти скрърани твои по срѣдѣхъ тѣхъ</sup>

\*) Запѣлки, че Евангелието отъ Матѣа са чети въ сирѣкъ-тъ дин, дери до конца на евангели-  
сѣтъ-тъ седмица: а въ сѣдѣшны-тъ седмици само въ сѣбѣтъ, и въ недѣля: на въ дрѣ-  
гы-тъ дин прѣсѣхъ седмица-та, са чети, кой-то е отъ Марѣа

Факсимиліе отъ Евангелието, за да се види какъто печатѣтъ,  
така и езикѣтъ му.